

امكتبة القبطية على الانترنت



زيارة الموقع



عيد الميلاد اذبحير فرح السماء والأرض!

يبتهج الرب بك بتهليلة!

يقف كل من تلامس مع كلمة الله المتجسد في دهشة، لا يعرف كيف يعبر عن عظمة يوم ميلاد السيد المسيح. دعاه البعض عيد الأعياد، واستدعى بعض الآباء والأنبياء وغيرهم ليحملوا قيثارات حبيهم الروحية، وينشدوا بتهليلة أمام هذا الحدث الفريد الذي اهتزت له السماء كما الأرض أيضاً. أما صفنيا النبي، فرأى الله الأب نفسه يفرح ويُسِرُّ بالبشرية المحبوبة جداً لديه. فقد نزل كلمته الأزلي يحمل طبيعتها فيه، فيقدسها، ينزع عنها روح العداوة، لتتمتع بالبنوة لله، وتصير حاملة برّ المسيح في جمال سماوي فائق.

لقد تغنى صفنيا برويته لميلاد المسيح، فوجه حديثه لكل مؤمن متحد به، قائلاً له: "الرب إلهك في وسطك جبار، يخلص، يبتهج بك فرحاً... يبتهج بك بترنم. أجمع المحزونين على الموسم (كما في أيام العيد)" (صف ٣: ١٧ - ١٨). يرى في ميلاد السيد المسيح فرحاً وتهليلاً في السماء كما على الأرض. إنه عيد السماء والأرض! فقد حن الموعد الذي تنتظره الأب محب لبشر لتحقيق وعوده لمحبيه الإنسان.

ماذا رأى الأب في ميلاد كلمة الله المتجسد؟



أولاً: آدم الثاني والجنة الجديدة:



سبق فأعد الله لأبويننا الأولين آدم وحواء جنة في عدن، ويعيشا فيها كملكٍ وملكةٍ صاحبي سلطان. لكن سرعان ما طُرد هذان العروسان بخداع إبليس وقبولهما مشورته المدمرة. والآن، نرى في ميلاد السيد المسيح مجيء آدم الثاني ليقيم لنفسه كما لعروسه جنة جديدة، لكن ليس خارج الإنسان على الأرض، إنما في داخله.

يصور لنا الإنجيلي متى (١٣: ١-٩) السيد المسيح جالماً في سفينة، يقترب إلى

الشاطئ حيث تقف الجموع، يحدثهم عن مثل الزارع الإلهي الذي خرج ليُزرع. إنها صورة رائعة لآدم الثاني - كلمة الله المتجسد - الذي خرج إلينا قادمًا على بحر هذا العالم، يتكلم ويعمل في السفينة، أي خلال ناسوته.

يحدثنا عن الزرع الجديد الذي يزرعه بنفسه فينا، فهو الزارع وهو نفسه البذور عينها، يروي جنته فينا بروحه القدس، سائلاً إيانا أن نركز أنظارنا عليها: "ها ملكوت الله داخلكم" (لو ١٧: ٢١)، تحمل ثمر روحه القدس.



لقد طلب ثمرًا من شجرة التين التي في الطريق (مت ١٢: ١٩)، كما طلب من السامرية كأس ماء ليشرب (يو ٤: ٧)، فإنه جائع وعطشان. إنه يود أن يسمع صوتك القائل: "ليأت حبيبي إلى جنته، ويأكل ثمره النقيس" (نش ٤: ١٦). يُسر بجنته التي فيك، ويدعو الطغيمات السمانية لتشاركه فرحه بك: "قد دخلت جنتي يا أختي العروس، قطفت مزي مع طيبي. أكلت شهدي مع عسلي، شربت خمري مع لبنى. كلوا أيها الأصحاب، اشربوا واسكروا أيها الأحياء" (نش ٥: ١).

إن كان كلمة الله قد خلق العالم كقصرٍ ملكي لك، لكن انتسابك لآدم وحواء حطم ملكيتك، وأغلق باب جنة عدن، وتحولت الأرض إلى وادي البكاء (مز ٨٤: ٦)، تنبت لك شوكةً وحسكًا (تك ٣: ١٨).

الآن جاء آدم الأخير (١ كو ١٥: ٤٥)، يحمل الشوك على جبينه، ويقيم من مؤمنيه عدن الجديدة، ملكوته الحامل لثمره القدس.

يقول القديس أغسطينوس [الفردوس هو الكنيسة كما دعيت في نشيد الأناشيد، وأنهار الفردوس الأربعة هي الأناجيل الأربعة، والأشجار المثمرة هم القديسون، والثمار هي أعمالهم، وشجرة الحياة هي قدس الأقداس أي المسيح].



ثانياً: صوم عيد اطيلاذ والتمتع بنجلي الرب!

إن كان الله من قبل تأسيس العالم كان يعد هذا اليوم الذي تبتهج فيه السماء والأرض، فالكنيسة الآن تعدنا للاحتفال بعيد الميلاد المجيد بالصوم حوالي ٤٠ يوماً. أما غاية هذا الصوم فهو ليس حرماننا من أطعمة معينة أو الانقطاع عن الطعام لفترة معينة، وإنما التمتع بالاتحاد مع يسوع المسيح الصائم باسمنا ولحسابنا لكي نتأهل للصعود معه، لا على جبل تابور، بل إلى حضن الأب، وتتعرف على الثالوث القدوس، مخب البشرية؛ بتجلي كلمة الله فينا حيث يقيم ملكوته، ويمتحننا برويته بالإيمان الحي.

لقد نزل كلمة الله إلينا متجسداً، فأخفى بهاء لاهوته ومجده الأزلي، إذ أخذ شكل العبد وأطاع حتى الموت موت الصليب (أف ٢: ٨). لم يرد أن يخفي عنا حقيقة شخصه، فهو العريس السماوي الذي يود أن يقدم كل أسرار له لعروسه! إنما حمل ناسوتنا حتى يمكننا أن نلتقي به، ونقبله، ونتمتع بالشركة معه والاتحاد به، حتى يعلن لنا الأسرار الإلهية.

غاية تجسده أن يهبنا إمكانية رؤيته والتعرف على الأب أبيه والاتحاد معه. في عيد الميلاد المجيد ندرك أنه جاء كي يرافقتنا ونرافقه، فنرتفع مع رجال العهد القديم والجديد على جبل تابور، ويتجلى أمامنا، فنطلب مع الرسول بطرس: "جيد أن نكون ههنا" (مت ٧١: ٤).



لنسال موسى وإيليا اللذين وحدهما دون غيرهما ظهر مع يسوع المسيح على جبل التجلي: لماذا ظهرتما معه دون غيركما؟ وتأتي الإجابة أنهما الوحيدان في العهد القديم اللذان صاما أربعين يوماً دون طعام أو شراب أو راحة جسدية أو احتياج إلى أمر مادي حتى صعدا المغارة على جبل سيناء (حوريب) والتقيا بالله، ونظراه قنر استطاعتهما، وتحداً معه!

لم يشعرا باحتياج ما أثناء صومهما، لأنهما كانا في طريقيهما للقاء مع الله والحوار معه. كانت هذه الأيام من أسعد أيامهما، مادامت أعينهما الداخلية تتفتح لرؤية الله، وينعما بالحضرة الإلهية بطريقة فائقة.

وصام السيد المسيح نفسه أربعين يوماً، ككناثب عنا، حتى إذ يتجلى أمام النبيين والثلاثة تلاميذ يعطينا حق اللقاء معه، والتعرف على شخصه، والتمتع ببهاء جماله، فنقبله عريساً أبدياً سماوياً.



ثالثاً: النعمة بحق النبي لله:

كان الإنسان محتاجاً إلى التلاقي مع الله "الحياة"، لكي يعيد له حياته بعد الموت الروحي الذي يعاني منه، بالله يستطيع أن يحيا ويتذوق الصلاح، ويتمتع بالسماويات. لذلك جاء الابن، الأبنوم الثاني، متجسداً، صار كواحد منا حتى نقبله. وُلد الابن ميلاداً زمنياً، إذ حمل جسداً مئلي. بميلاده هذا وهبنا جميعاً حق التبني لله، وقد تجمعت فيه بنوئنا نحن، التي غسلها بالماء والدم اللذين سُكبَا من جنبه المتطعون!

وإذ شاركنا الرب في اللحم والدم صيرنا إخوة له، وهو الأخ البكر، صرنا أعضاء في جسده السرّي أي الكنيسة، للرأس الواحد يسوع المسيح، مقدماً إيانا واحداً لأبيه! بهذا انتقل بنا من الولادة الجسدية إلى الولادة الروحية السريّة، منتقلاً بنا من هذا العالم لنحيا - ونحن هنا - في السماويات!

✿ "النور يضيء في الظلمة، والظلمة لم تتركه" (يو ١ : ٥). الظلمة هي عقول البشر الغيبية، إذ أعمتها الشهوات الفاسدة وعدم الإيمان، لهذا كان على "الكلمة" الذي به كان كل شيء أن يهتم بهذه العقول، ويعيد إليها سلامتها. لذلك فإن "الكلمة صار جسداً وحل بيننا" (يو ١ : ١٤)، لأن من اختصاصه الاستتارة، إذ هو الحياة الذي يضيء للبشر.

لكننا لم نكن مستعدين للتجاوب مع عمله، إذ أسقطتنا نجاسة الخطية، وأبعدتنا عنه، فصرنا في حاجة إلى التتقية. تتم هذه التتقية من الشر والكبرياء بدم ذاك البار وحده ويتواضع الله نفسه (يو ١ : ١٤، ١) لنصير على مثاله...

لقد صار كلمة الله إنساناً باراً يشفع عن الخطاة أمام الله (الأب). وبالتصاقه بنا، شابهنا من جهة الناسوت حتى ينزع عنا ما هو ليس على شبهه أي شرنا! وإذ شاركنا في موتنا، وهبنا أن نصير شركاء معه. وهكذا بموت البار الذي تم بمحض اختياره، نزع موت الخطاة الذي حدث كحكم نستحقه.

القديس إفسطينوس

✿ الابن الوحيد الذي ولد (أزلياً) بطبيعته، صار له ميلاد آخر غريب عن طبيعته، حتى يكون لنا نحن ميلاد آخر غريب عن طبيعتنا!

الابن الذي ليس لميلاده الأول زمان يمكن استقصاءه، قد ولد وولادة أخرى، حتى نتعلم من ميلاده الأول عظمته غير المحدودة، ومن ميلاده الثاني نعمته غير المحصورة!

القديس مار إفرايم السرياني



رابعا: يرتفع بنا إلى السماويات:

نزل كلمة الله السماوي إلى أرضنا كي يحمل مؤمنيه فيه، فيختبروا السماويات، فلا ينشغلوا بشيء إلاّ بالسماويات. يقول الرسول: "أجلسنا معه في السماويات" (قي ٢: ٦). كان القديس بولس بذهنه وكل طاقاته يحيا في السماويات، لا تشغله الخدمة أو العمل أو حتى النوم عن تمتعه بربنا يسوع السماوي، وكان اشتياقه هو الانطلاق من هذه الحياة. عزيزي، إن "ملكوت الله في داخلك". لك أن تتمتع بالعربون ههنا كما في لغز، إلى أن يجيء ابن الإنسان يوم الدينونة، فيرفعك معه إلى حيث هو كائن، إذ يقول لتلاميذه: "أنا أمضي لأعد لكم مكانا. وإن مضيت وأعددت لكم مكانا آتي أيضا وأخذكم إلي، حتى حيث أكون أنا تكونون أنتم أيضا" (يو ١٤: ٣).

لا يستطيع أحد أن يصعد إلى السماء إلاّ ذلك الذي نزل من السماء متجسدا، ابن الإنسان الذي في السماء، به نصير أعضاء جسده، فنرتفع إلى السماء لا بذواتنا، ولا ببرنا، لكن من أجل الرأس، لأنه حيث يكون الرأس، هناك تكون الأعضاء أيضا! هكذا صارت العبادة لا تهدف إلى شيء آخر سوى أن يتمتع الكل بالابن السماوي!

كما أن المعلم الرحيم الذي يعتني بتلاميذه، إذا لم يستفد بعضهم من المواد العالية، ينزل إلى مستواهم، ويرسمهم على آية للحالات بمنهج أبسط، هكذا فعل أيضا كلمة الله. لأنه إذ رأى أن البشر قد رفضوا التأمل في الله، وبعيون متجهة إلى أسفل كما لو كانت قد غطست في العمق، كانوا يبحثون عن الله في الطبيعة، وفي عالم الحس، مدعين آلهة لأنفسهم من البشر المائتتين ومن الشياطين، لهذا فإن مخلص الجميع المحب، كلمة الله، أخذ لنفسه جسدا، وكانسان مشى بين الناس، وقابل حواس كل البشر في منتصف الطريق، لكي يستطيع كإنسان أن يحول البشر إلى ذاته، ويركز حواسهم في شخصه. ومن ثم إذ يراه الناس كإنسان، يقنعهم بالأعمال التي عملها أنه ليس إنسانا فحسب، بل هو الله أيضا وكلمة الله الحقيقي وحكمته.

القديس إناسيوس الرسولي

البار ليس أرضا. فإنه وإن كان على الأرض، لكن دولته السماء. فلا يسمع: "لأنك تراب، وإلى تراب تعود" (تك ٣: ١٩) بل بالأكثر يسمع: "و كما لبسنا صورة الترابي ستلبس أيضا صورة السماوي" (١ كو ١٥: ٤٩)، وتقف ثابتا.

العلامة أوريجينوس





خامسنا: النملع مجيء العريس نفسه!

خلق الله العالم كله أشبه بقصر ملكي يعيش فيه الإنسان كأيقونة الله وكوكيل السماء، صاحب سلطان على الأرض، وعلى طيور السماء، والكائنات المائية، وكل الموارد أينما وُجِدَتْ (تك ١: ٢٦). لكن إذ تجاهل الإنسان محبة الله الفارقة له والإمكانات التي قدمها له، صارت الحياة تحمل له بؤساً، وافسد القلق حياته عوض سلام الله الفائق، وفسدت طبيعته، كما فسدت الخليفة التي أوجدها خصيصاً لأجله.

في وسط هذه الصورة المُرّة أنكر الإنسان وجود الله أو عنايته الإلهية، وصار الله بالنسبة له - إن اعترف به أو لم يعترف - يمثل قاضياً قاسياً، لا يشعر بضعف الإنسان، ولا يستجيب لسد احتياجاته، سواء المادية أو الاجتماعية أو الجسدية أو النفسية! ما يشغل قلب الإنسان - إن آمن بالله - أن يسترضي هذا الإله الغضوب بكل وسيلة ممكنة، حتى قدم البعض أبناءهم ذبائح بشرية لإرضاء الآلهة. وقام البعض بتجريح أجسامهم لعل الآلهة ترحمهم، وتسمع لهم.

تجسد كلمة الله قام بإصلاح الفكر البشري الفاسد، ليدرك أن الله حيّ محب ومتواضع، في تواضعه أرسل كلمته متجسداً ليُبذَلَ عن البشرية، واهباً الحياة الأبدية لمن يؤمن به. خالق الزمان يولد في زمن معين! هذا الذي من غير أمره الإلهي لا يجري يوم في مجراه، قد اختار لنفسه يوماً لتجسده!...

هذا الذي ولد من الأب وليس بمخلوق، أخذ جسداً من امرأة هو صنعها قبلاً. صار جسداً لكي يظهر نجاسات الجسد! من أجل هذا [أخرج العريس من خدره، وابتهج مثل جبار ليسرع في طريقه]. لطيف كعريس، وقوى كجبار! محبوب، ومرعب! جميل للصالحين، وجاف بالنسبة للأشرار! ملاً لأحشاء أمه، وهو لا يزال باقياً في حضن أبيه! في خدره - أعني في أحشاء العذراء - اتحد لاهوته بناسوته، وهكذا صار الكلمة جسداً لأجلنا، وخرج من أمه ليسكن بيننا حتى إذا ما ذهب إلى أبيه، يعد لنا مكاناً نسكن فيه.

القديس إفسطينوس



سادسًا: بالنجس طرد الوحوش الرديئة

إن كانت أبوابنا قد انفتحت لكل وحش رديء، وصارت حياتنا الداخلية مأوى لكل شرٍ وفسادٍ، وإن كانت مدينتنا الداخلية بلا أسوار، تتسلل إليها وحوش البرية بلا عائق، فقد جاء ربنا يسوع المسيح ليطرد هذه الوحوش الرديئة عن أرضنا التي هي أرضه، ليسكن هو فيها. وكما قيل قديمًا: "وأجعل سلامًا في الأرض فتتامون وليس من يزعجكم، وأبيد الوحوش الرديئة من الأرض" (لا ٢٦: ٦). ما هذه الوحوش الرديئة إلا إبليس وملائكته؟! ❀

لا يظهر الملك على الدوام بالمظهر الخاص به، إنما يُلقي الأرواح جانبًا ومعه التاج متكسرًا في زي جندي عادي حتى لا يركّز العدو هجماته عليه، أمّا هنا فحدث العكس، فقد فعل (الرب) ذلك حتى لا يعرفه العدو ويهرب من الدخول معه في معركة، ولكي لا يرتبك شعبه (أمام بهائه)، إذ جاء ليخلص لا ليرعب! ❀

القديس يوحنا الذهبي الفم

بالنفسه حطام عرش إبليس:

تربع الشيطان في الإنسان كما على عرشه، إذ صار له الكثير في داخل قلبه وإرادته ومشاعره وشهوته. وإذ صار كلمة الله ابنًا للإنسان طمع العدو فيه، وظن أن له فيه شيئًا كسائر البشر، وإذ تجرأ ليدخل معه في معركة فقد عرشه في بني البشر المؤمنين، المتحدين بالسيد المسيح القدوس.

❀ جلس الشيطان وقوات الظلمة ورؤساؤها منذ تعدى آدم الوصية في قلبه وعقله وجسده كأنه عرشهم. لهذا جاء الرب وأخذ جسده من العذراء. لأنه لو شاء أن ينزل إلينا بلاهوته المكشوف بدون جسد، من كان يستطيع أن يحتمل ذلك؟ لهذا تكلم مع الناس بواسطة الجسد كأداة. بهذه الوسيلة قضى على أرواح الشر التي كانت قد اتخذت لها كرسيا في الجسد، أي عروش العقل والفكر التي سكنت فيها، فقام الرب بتطهير الضمير وجعل نفسه عرش العقل والأفكار والجسد! ❀

القديس مقاريوس الكبير



مفاجأة سماوية، لا تقدم ولا تسيخ!

ليس من حدث عبر التاريخ كله كان له هذا الإعداد العجيب مثل حدث تجسد الكلمة، وميلاده من البتول القديسة مريم. كان هذا الحدث في فكر الله من قبل تأسيس العالم، أعلنه لأبويننا الأولين بعد سقوطهما في العصيان، وأرسل الآباء والأنبياء يترقبون مجيئه بفرح وتهليل، ويتعرفون عليه خلال الرموز والظلال والتنبؤات الصريحة. وكان يمكن للإنسان أن يتعرف على موعد تجسده، ويتعرف على شخص المولود، ويدرك حبه الفائق للبشرية، وعمله الخلاصي. لكن عظمة الحدث أن يتجسد كلمة الله الأزلي القدير غير المحدود جعله أشبه بمفاجأة سارة للمؤمنين والبشرىين. ويبقى هذا الحدث مع معرفة التاريخ له وتأكيدُه يُعلن كمفاجأة مفرحة للمؤمن كلما التقى بمولود المزود، وأدرك أسرارده. وهي مفاجأة لا تقدم ولا تسيخ. كل لقاء داخلي مع المخلص يحسبه المؤمن كأنه أول لقاء له معه!

هوذا الملائكة ترتل، ورؤساء الملائكة تغني في انسجام وتوافق... أتحد الكل معاً لتكريم ذلك العيد المجيد، ناظرين الإله على الأرض، والإنسان في السماء؛ الذي من فوق يسكن على الأرض لأجل خلاصنا، والإنسان الذي هو تحت يرتفع إلى فوق بالمراحم الإلهية! هوذا "بيت لحم" تضاهي السماء، فتسمع فيها أصوات تسبيح الملائكة من الكواكب، وبدلاً من الشمس أشرق شمس البرّ في كل جانب.²

القديس يوحنا الذهبي الفم

اشتياق الله إلى شوقك إليه!

ربما يتساءل البعض: لماذا ينزل كلمة الله الكلي القدرة إلى الإنسان المخلوق الضعيف؟ يجيب القديس غريغوريوس النزينزي: [يعطش الله إلى عطشك إليه]. هذا هو الحب الحقيقي، ليس أن يسكب حبه في الإنسان فحسب، وإنما يطلب حب الإنسان، ليس عن عوزٍ ولا احتياج، وإنما ليتلمس الإنسان مع الحب المشترك والمتبادل بين الله والإنسان. علامة حب الله لنا أنه بشوقه إلينا أو عطشه إلى قلوبنا، يقدم ذاته سرّاً شبع وبهجة وتهليل ومجد ونور للنفس البشرية، فتلتهب نيران محبتها له بالأكثر، ويزداد عطشها إليه. وكما جاء في سفر يشوع بن سيراخ: "من يأكلني يأتي إليّ جانعاً، ومن يشرب مني يأتي إليّ عطشاناً". لقد عبّر ابن سيراخ عن محبة الله للإنسان بقوله: "لذة (مسرة) الله في بني البشر".



ماذا يقول الآباء عن تجسد الله الكلمة؟

صار الرب فقيراً لكي يعطي راحة للفقراء. صار مع البشر فقيراً حتى لا يياس أحد من الخلاص بسبب فقره.^{٦٦}

القديس جيروم

إن كان المسيح هو ابن الله، وأنتم قد ليستموه، إذ صار يغطيكم، وصرتم مثله، فإنكم قد صرتم واحداً معه، وتحملون شكله.^{٦٧}

وُلد بالجسد حتى تولد أنت بالروح. وُلد من امرأة لكي تكف عن أن تكون ابن امرأة.^{٦٨}
صار ابناً للإنسان لكي يصير بنو الإنسان أبناء الله.^{٦٩}

القديس يوحنا الذهبي الفم

لقد نزل كلمة الله من السماء، لكي يصير عريساً للطبيعة الإنسانية، فأخذها مسكناً له، لكي يخطبها ويقودها إليه فتلد ثمار الحكمة الروحية.

إن عودة الروح القدس للإنسان في المسيح، الإله المتجسد - آدم الثاني - عودة أبدية. فالروح القدس حلَّ على آدم الثاني لبرّه، والبرّ في المسيح برّ ثابت، لأن اتحاد اللاهوت بالاناسوت في شخص المسيح ثابت... وهذا ضمان ثابت للبشرية واستقرارها في الحياة الجديدة.

وجد الله الإنسان قد انحطَّ إلى مستوى الحيوان ولذلك وضع نفسه كطعام في المذود حتى إذا نبذنا الطبيعة الحيوانية ارتفعنا إلى درجة الفهم والإدراك التي تليق بالطبيعة الإنسانية، فباقتربنا إلى المذود، إلى مائدته الخاصة لا نجد طعاماً مادياً بل خبزاً سماوياً هو الجسد الحي.^{٧٠}

القديس كيرلس الكبير

معلم الأطفال الكامل صار طفلاً بين الأطفال لكي يهب حكمة للأغبياء.^{٧١}
القديس كيرلس الأورشليمي

غاية المسيح في التجسد أن يهين لنا الطريق إلى السماء.^{٧٢}

القديس إمبروسيوس

لو لم يصر إنساناً كيف كان يمكن للبشر أن يعاينوه لكي يخلصوا، ناظرين أنه بلا قدرة عندما يقرّسون في الشمس ويحذقون إلى أشعتها يبصرهم!^{٧٣}



جاء يسوع قويًا في المعركة لئلا يهلك جميع أعدائنا وينقذنا من حباتهم، ويحررنا من أعدائنا وجميع مبغضينا.^{١٦}

العلامة أوريجينوس

صام أربعين يومًا كمثل موسى وإيليا ليسير في الطريق التي داسها أنبياء أبيه. تقدموا، ذاقوا بالنبوة نظرة الأسرار، وبصومهم صوّروا صومه ليتشبهوا به.

القديس مار يعقوب السروجي

الشیطان الذي كان ملكًا صار في عار، فنسج لنفسه تيجانًا من الكذب. قذف بعرشه، لأن الله في العالم!

"الطفل" جاء في المذود، فطرد الشيطان من مملكته!^{١٧}

سُحر الظلام ليعني أن الشيطان قد انهزم، والنور يظهر.

ليصرخ معلنا أن الابن البكر قد انتصر.

الشیطان المظلم قد اندحر مع الظلام،

والنور الذي لنا غلب مع الشمس!^{١٨}

القديس مار إفراج السرياني

1 City of God 13: 21

2 Fragments from Catena (Frs. of Church, vol. 97, p. 3.)

3 In Matt. Hom 2:4.

٤ عظة ٥:٦

5 Sunday Sermons of the Great Fathers, vol. 1, p 110.

6 On Ps. Hom. 35.

7 Comm. in Gal. 3. PG 61:656C – D.

٨ المؤلف : الحب الإلهي ، ١٩٦٧ ، ص ٢٨٣ .

٩ المؤلف : القديس يوحنا الذهبي الفم ١٩٨٠ ، ص ٢٩٥ .

١٠ عظة ١ .

11 Cat. Lect. 12: 1.

12 On the Christian Faith, Book 3:7:50.

13 Barnabas, 5:5.

14 In Luc. hom 10: 3.

١٥ تسابيح الميلاد، ١٤: ١١.

١٦ تسابيح الميلاد.

القديس تادرس يعقوب ملطي

أعياد ٣